

## ***Favelas rigurosamente vigiladas***

Eduardo J. Vior  
Foz do Iguazú

Centenares de habitantes de las favelas de Manguinhos y Jacarezinho, em la Zona Norte de Rio de Janeiro, se reunieron el viernes por la mañana con el comandante del Batallón de Operaciones Policiales Especiales (Bope) de la Policía Militar del Estado de Rio de Janeiro, René Alonso, en el galpón de la escuela de samba “Unidos do Jacarezinho”. Según la Bope el objetivo de la reunión fue explicar a la población algunos aspectos de la ocupación policial de la favela, realizada el domingo pasado casi sin disparos.

"Queremos garantizar a todos una vida normal ", afirmó el comandante. No obstante, advirtió que los camellos debían desaparecer y que los comerciantes deben registrarse legalmente. Los vecinos estaban en principio satisfechos con la reunión, pero plantearon sus expectativas: "precisamos ver como llegarán los servicios a la comunidad: agua, luz, etc. Si el Bope hace bien su trabajo, va a ser óptimo", dice Fabíola Alves, de 28 años, vecina de Jacarezinho.

Su vecino Araguaci do Carmo, de 53 años, dice en cambio que muchas personas se quejan de que sus casas fueron allanadas varias veces. El comandante le aseguró entonces que va a marcar esas casas, para evitar repeticiones. El teniente coronel negó que hubiera toque de queda y dijo que los vecinos puede circular a cualquier hora del día. Sin embargo, los eventos culturales deben ser autorizados con antecedencia, para evitar trastornos.

Después de las ocupaciones de las grandes favelas de la Zona Sur de la ciudad en 2011 ya se ha establecido un patrón en las operaciones policiales iniciadas en 2008: antes de la llegada de la policía se realiza un amplio trabajo de inteligencia y de propaganda, advirtiendo sobre la próxima ocupación, para reducir el nivel de enfrentamiento. Las ocupaciones se realizan con la Bope, una tropa de élite sobre la que se hicieron dos filmes así titulados, respaldada por el Ejército y/o la Marina. Se trata de operaciones breves, con gran despliegue de potencial de ataque, que intentan intimidar a los narcotraficantes y desalentar toda resistencia. Se trata de evitar la repetición de enfrentamientos como el que hubo en octubre de 2010 en el Complejo del Alemán, en la Zona Norte, donde murieron más de 50 personas, entre narcos, civiles y policías.

A estas operaciones las acompaña una sistemática y planificada acción de prensa. Como señala la “Agencia de Noticias de las Favelas”, con sede en Jacarezinho, “la cobertura de los medios brasileños se centra en las autoridades, acompañando la operación policial, informando sobre sus dimensiones, qué cantidad de drogas y armas se requisaron y el anuncio de las medidas para el desarrollo de infraestructura que se implementarán en el futuro inmediato. international coverage frames the operations within the narrative of Rio’s “clean-up” in preparation for the World Cup and Olympics 2016.

All coverage this weekend has emphasized that Jacarezinho and Manguinhos have in recent years become violent centers of Rio’s drug trade. Yet this obscures the reality that these large communities established by factory workers in the first half of the 20th century are places of resilience, resistance and creativity and have throughout their history been neglected, even attacked, by the state.

This weekend's occupation should represent a turning point in the recent history of these communities, yet community voices are conspicuously absent from the media narration of this process.

El Batallón de Operaciones Policiales Especiales (en portugués: Batalhão de Operações Policiais Especiais), generalmente conocido por su acrónimo BOPE, es la tropa de élite de la policía militar de Río de Janeiro, Brasil. Su entrenamiento se asemeja al de los Rangers, el SWAT y otro tipo de brigadas especiales. Se caracterizan por realizar incursiones en las favelas del país contra el narcotráfico reinante en las mismas con una estrategia y armamento importante y potente. Cuentan con el apoyo del gobierno brasileño ya que en algunos casos, por su entrenamiento especial es el único grupo capaz de resolver conflictos que la policía convencional no puede. Existen dos películas basadas en esta brigada llamada, Tropa de Élite y su secuela Tropa de Élite 2.

«oficiales del BOPE falsificaron la escena del crimen con el fin de incriminar a las víctimas. Esperando que de esta manera pudieran parecer miembros de pandillas. Sin embargo ningún arma fue encontrada en las víctimas y ninguno de ellos tenía antecedentes de actividad criminal.»[5]

Amnistía Internacional declaró que «las fuerzas de policía en Brasil adoptan métodos violentos y represivos. Esto provoca violaciones de los derechos humanos fundamentales de una gran parte de la población de forma regular»[6], y atribuye de un determinado número de civiles muertos al BOPE en particular. En marzo de 2006, Amnistía Internacional condenó específicamente el uso de vehículos con placas blindadas, conocido como caveirão. Señaló que el despliegue agresivo del vehículo, indiscriminadamente dirigidos a comunidades enteras, subrayando la ineficacia del uso excesivo de la fuerza. [7]

Las UPP marcan la diferencia. El secreto parece ser el enfoque comunitario de una estación de Policía que no persigue a los delincuentes sino que

prefiere ganar territorio. "Son hombres capacitados en derechos humanos; nosotros estamos del lado de la gente y no

detrás de los bandidos, de esto se encarga la Policía Federal", agrega Seabra.

En las favelas donde está la UPP se han invertido unos tres mil millones de dólares en obras urbanísticas, de

saneamiento e iluminación, y de recuperación de puestos de salud, guarderías y escuelas, que hacen parte

de la estrategia. Y funciona. Basta recorrer las calles angostas y empinadas de Vidigal para constatarlo: venden

recorridos turísticos por las favelas, extranjeros caminan tranquilos con cámaras, los habitantes tienen improvisados

negocios de venta de jugo y comida para los visitantes y preparan churrascos (asados) al aire libre mientras escuchan

La singular estrategia de paz en las favelas de Río de Janeiro  
<http://m.eltiempo.com/mundo/latinoamerica/la-singular-estrategia-de-pa...>

1 de 3 18/10/2012 07:08 p.m.

Comparta este artículo >

05:58 p.m.

06:21 p.m.

01:30 a.m.

música funky. Por sus calles también ha pasado más de un famoso: el presidente de Estados Unidos, Barack Obama,

Madonna y hasta el exalcalde de Nueva York Rudolph Giuliani En junio, Seabra viajó a El Salvador, donde intentan

replicar la experiencia para luchar contra las maras; también fue a Bolivia y tiene invitaciones para México, Honduras y

Guatemala.

¿Son entonces las UPP el nuevo milagro de Río? ¿Son el antídoto contra la violencia? Habitantes de Vidigal como

Suzana Varjão, que tiene una tienda de abarrotes, dice que desde que llegó la UPP las ventas aumentaron y que las

casas se han valorizado. "Están poniendo hoteles aquí donde nadie quería subir", agrega.

Bemoles

La periodista brasileña Cristina Tardáguila, del diario O Globo, experta en seguridad, dice que detrás de las UPP hay una

estrategia publicitaria para el Mundial de Fútbol Brasil-2014. No es gratuito -insiste- que las UPP estén en los entornos

de estadios como el Maracanã y la Barra de Tijuca. "Pero el problema de base parece no importarles", asegura. Por eso

las críticas van más allá. El diputado Marcelo Freixo, cuestiona, como muchos en Río, la filosofía misma de las UPP. "No

atacan a los narcos, no los capturan y les avisan cuando van a llegar las UPP, para que guarden su dinero y se lleven la

droga, y evitar la confrontación".

Pero esa es, justamente la esencia de las UPP: "No nos obsesionamos por perseguir a los bandidos, no

luchamos contra el narcotráfico; ganamos territorio y le llevamos una mejor vida a la gente", dice Seabra.

Cuenta que en las últimas cinco favelas que se han tomado en Río no hubo un solo muerto y ni una sola captura.

Quizá por eso muchos defienden el modelo UPP. Aunque no todas las favelas están en paz, la guerra se ganó en 50 de

las mil existentes. Aún quedan milicias en otras y los narcos se han mudado a la periferia. Pero gana adeptos y se

reproducirá en 15 favelas más hasta el 2014; serán en total 40 con unos 12.000 policías de paz.

Según Ignacio Cano, del Laboratorio de Análisis de la Violencia de la Universidad de Río "esta experiencia debería

inspirar al conjunto de la Policía para que se persiga, no la victoria sobre el crimen, sino la protección de la población".

Las UPP comienzan a dar frutos en Río

Por lo menos 11,4 millones de brasileños viven en favelas, de acuerdo con el Instituto Brasileño de Geografía y

Estadística (Ibge). Según el Censo del 2010, es un 6% de los 194 millones de habitantes del país. Casi la mitad

(49,8%) está en el sudeste, en São Paulo y Río de Janeiro. En esta última ciudad se encuentra Rocinha, la más grande

del país, con 69.161 habitantes. Las favelas de Rocinha y Vidigal, vecinas de barrios acomodados como Leblón,

Gávea y San Conrado, son hoy un ejemplo de desarrollo inmobiliario y turístico, según constata un estudio

del Instituto Brasileño de Investigación Social publicado en marzo pasado. Dice este estudio que los comercios

aumentaron sus ventas un 26% desde que se instalaron las Unidades de Policía Pacificadora (UPP).

A Unidade de Polícia Pacificadora é um novo modelo de Segurança Pública e de policiamento que promove a aproximação entre a população e a polícia, aliada ao fortalecimento de políticas sociais nas comunidades. Ao recuperar territórios ocupados há décadas por traficantes e, recentemente, por milicianos, as UPPs levam a paz às comunidades do Morro Santa Marta (Botafogo – Zona Sul); Cidade de Deus (Jacarepaguá – Zona Oeste), Jardim Batam (Realengo – Zona Oeste); Babilônia e Chapéu Mangueira (Leme – Zona Sul); Pavão-Pavãozinho e Cantagalo (Copacabana e Ipanema – Zona Sul); Tabajaras e Cabritos (Copacabana – Zona Sul); Providência (Centro); Borel (Tijuca – Zona Norte); Andaraí (Tijuca); Formiga (Tijuca); Salgueiro (Tijuca); Turano (Tijuca); Macacos (Vila Isabel); São João, Matriz e Quietó (Engenho Novo, Sampaio e Riachuelo); Coroa, Fallet e Fogueteiro (Rio Comprido); Escondidinho e Prazeres (Santa Tereza) e São Carlos (Estácio).

As UPPs representam uma importante ‘arma’ do Governo do Estado do Rio e da Secretaria de Segurança para recuperar territórios perdidos para o tráfico e levar a inclusão social à parcela mais carente da população. Hoje, cerca de 280 mil pessoas são beneficiadas pelas unidades.

Criadas pela atual gestão da secretaria de Estado de Segurança, as UPPs trabalham com os princípios da Polícia Comunitária. A Polícia Comunitária é um conceito e uma estratégia

fundamentada na parceria entre a população e as instituições da área de segurança pública. O governo do Rio está investindo R\$ 15 milhões na qualificação da Academia de Polícia para que, até 2016, sejam formados cerca de 60 mil policiais no Estado.

Uma unidade móvel para atendimento de dependentes químicos, principalmente crack, está operando nas favelas de Manguinhos, Jacarezinho, Mandela e Varginha, ocupadas pelas forças de segurança desde domingo (14). Os agentes públicos do município estão presentes nas ruas e vielas das comunidades e abordam as pessoas que necessitam de atendimento.

Quem aceita o convite para o tratamento é levado para um micro-ônibus da equipe, onde recebe as orientações. A coordenadora das ações locais é a assistente social Conceição Monteiro, da Secretaria Municipal de Assistência Social, que trabalha na região há três anos.

En las favelas ocupadas el domingo se instalarán Unidades de Policía Pacificadora (UPP) con agentes entrenados especialmente para hacer frente a los problemas de la comunidad.

Con éstas, serán una treintena de UPP instaladas en favelas de Rio de Janeiro desde 2008, cuando comenzó la estrategia de ocupación de estas comunidades para mejorar la seguridad antes del Mundial de fútbol en 2014 y los Juegos Olímpicos de 2016.

La última se abrió hace menos de un mes en Rocinha, la mayor barriada de Brasil y situada en el corazón de los barrios ricos de la ciudad.

Unos 6.770 policías están destacados en las UPP. El gobierno espera alcanzar las 40 para 2014.